

Russian ab initio – Standard level – Paper 1
Russe ab initio – Niveau moyen – Épreuve 1
Ruso ab initio – Nivel medio – Prueba 1

Wednesday 4 May 2016 (afternoon)

Mercredi 4 mai 2016 (après-midi)

Miércoles 4 de mayo de 2016 (tarde)

1 h 30 m

Text booklet – Instructions to candidates

- Do not open this booklet until instructed to do so.
- This booklet contains all of the texts required for paper 1.
- Answer the questions in the question and answer booklet provided.

Livret de textes – Instructions destinées aux candidats

- N'ouvrez pas ce livret avant d'y être autorisé(e).
- Ce livret contient tous les textes nécessaires à l'épreuve 1.
- Répondez à toutes les questions dans le livret de questions et réponses fourni.

Cuaderno de textos – Instrucciones para los alumnos

- No abra este cuaderno hasta que se lo autoricen.
- Este cuaderno contiene todos los textos para la prueba 1.
- Conteste todas las preguntas en el cuaderno de preguntas y respuestas.

Текст А

Весёлые и полезные каникулы

① В Санкт-Петербурге не менее двух десятков музеев предлагают специальные интерактивные программы для детей возрастом от 4 до 15 лет. Они интересны не только для детей, но и для их родителей.

② В музее «Кунсткамера» есть тематический зал «Япония». Там дети могут с помощью сотрудников музея попрактиковаться в искусстве оригами, делая цветы и фигурки птиц и животных из бумаги. Девочки могут примерить кимоно, а мальчики по древней традиции проползти через бумажную рыбу. Для родителей есть интеллектуальные игры.



③ В научно-развлекательном центре «Умникум» можно делать то, что в других местах запрещено. Здесь разрешается трогать вещи руками и даже проводить эксперименты по физике. Это значит, что у школьников есть возможность на практике проверить школьные знания по разным предметам, например, по математике и биологии.

④ А если захочется забыть о школьных буднях на время, то нужно поехать в центр «Кидбург». На его территории есть типичная инфраструктура современного города, например, больница, почта, аэропорт, банк. В этих условиях ребёнок может побывать в различных ролях, прожить целую маленькую жизнь.

По материалам газеты *Утро Петербурга*, март 2012 года

Текст Б

Завтрак в кафе



Четыре человека рассказали репортёру о своей привычке завтракать в кафе.

Елена К., 33 года, журналист. В кафе я начала ходить на завтраки после переезда в новую квартиру. Прямо в моём доме оказалось неплохое кафе. Мне не надо утром идти в офис к определённому времени. Встаю, умываюсь, одеваюсь и спускаюсь в кафе. Там есть wi-fi, а я люблю с утра читать новости и писать заметки. Завтракать дома одной бывает грустно. А здесь официанты меня узнают, улыбаются, сразу приносят блины, которые я люблю. И потом – вариант случайного знакомства не исключается!

Надежда Н., 30 лет, инженер. Мой день начинается очень рано из-за деловых визитов на строительные объекты, поэтому утром времени хватает только на глоток кофе. А после деловой встречи с клиентом я захожу в кафе, не спеша заказываю омлет или ещё что-нибудь и чувствую себя так, как будто я у мамы в гостях. Я расслабляюсь, выбрасываю всё из головы, и у меня всегда хорошее настроение.

Наталия М., 37 лет, налоговый инспектор. Некоторые люди думают, что завтрак в кафе – это нерациональная трата денег. Но для меня мой внутренний комфорт и маленькие радости дороже денег. Я люблю есть на завтрак овощные салаты, а чтобы приготовить их дома, надо убить столько времени!

Антон В., 35 лет, дизайнер. Для меня ничто не сравнится с семейным завтраком, особенно в воскресенье. Я сам люблю готовить и делаю замечательную кашу. Но в будние дни я рано встаю, поэтому не хочу шуметь на кухне и будить своих домашних. По этой причине я завтракаю в кафе.

По материалам газеты *Мой район*, ноябрь 2011 года

Текст В



Профессии будущего

(Рецензия на «Атлас новых профессий», недавно опубликованную книгу.)

- ❶ Специалисты московской бизнес-школы «Сколково» опубликовали «Атлас новых профессий». В нём указаны специальности, которые могут стать очень популярными к 2030 году, а также те профессии, которые могут уйти в прошлое.
- ❷ Как ожидают авторы атласа, в ближайшие шесть лет в России появятся сити-фермеры. «Атлас профессий» даёт следующее определение новой специальности: это специалист по организации агропромышленных ферм на крышах и стенах небоскрёбов крупных городов. Чтобы стать сити-фермером, нужно будет изучать биотехнологию и биоинженерию в университете.
- ❸ Через 10 лет каждый человек будет носить на себе минимум пять-шесть электронных устройств, связанных между собой, например, биометрический браслет, смартфон с функцией «умного» бумажника и другие. В этих условиях нужны будут профессионалы по созданию специальных интерфейсов.
- ❹ Ещё одна новая профессия будет называться менеджер по космотуризму. Такой специалист будет создавать программы путешествий на орбитальные комплексы и базы на Луне.
- ❺ Не все сегодняшние профессии доживут до этого времени. По мнению авторов атласа, туристические агенты останутся в прошлом, так как люди будут организовывать свой отдых через специальные интернет-приложения. Профессия шофёра такси также будет неактуальна, потому что автомобилем будет управлять интеллектуальная система.
- ❻ «Атлас новых профессий» будет весьма полезен молодым людям, вступающим во взрослую жизнь, при выборе будущей профессии.

По материалам газеты *Метро*, декабрь 2014 года

Текст Г

Возвращение огородов

- ❶ Мода на здоровый образ жизни привела к тому, что около половины российских владельцев загородных домов отдают часть своей земли под огороды для выращивания овощей. Ещё несколько лет назад иметь огороды для богатых семей было экзотикой. Они предпочитали видеть возле своего дома только травяной газон, цветы и декоративные деревья.
- ❷ Возвращение огорода – это общемировой тренд, потому что есть интерес к экологически чистым продуктам, – без химии и пестицидов. Но в России есть ещё одно объяснение: у старшего поколения россиян сохранилась привычка с советских времён проводить летний сезон на даче*, где работа на земле была не только практической необходимостью, но и удовольствием.
- ❸ Огороды в больших загородных домах обычно миниатюрны. Такой огород занимает участок земли площадью 10–20 квадратных метров. Чаще всего в таком мини-огороде можно увидеть разные виды салата, клубнику, зелень, тыквы. Эти овощи выращиваются в небольших количествах и, конечно, не на чёрный день.
- ❹ С другой стороны, растёт и другой тренд: при некоторых загородных домах появляются фермы с большими участками земли в 1–2 гектара. На таких фермах выращиваются не только все необходимые овощи для собственного стола, но даже коровы, овцы и домашняя птица для получения молока, мяса, яиц. Нередко там же открываются магазины для продажи фермерских продуктов.



По материалам газеты *Деловой Петербург*, июнь 2014 года

* Дача: небольшой дом с садом и огородом за городом